



LIONBRIDGE

**MIGLIORARE GLI ESITI
DEI PAZIENTI**
TRADUCENDO I TRIAL CLINICI

Indicazioni e best practice

CASE STUDY



33%

DI VELOCITÀ IN PIÙ nella migrazione di ECOA



NUOVO

FLUSSO DI LAVORO SVILUPPATO



MOLTI

TIPI DI MATERIALI TRADOTTI

Fornitori di soluzioni ECOA

CASE STUDY

I progetti associati alle valutazioni elettroniche dei risultati clinici (eCOA) devono rispettare le tempistiche e gli standard imposti dalla ricerca clinica. Il nuovo flusso di lavoro di Lionbridge può aiutare con la conformità.

Riduce inoltre il carico amministrativo e le tempistiche di traduzione.



**FATE CLIC PER
LEGGERE**

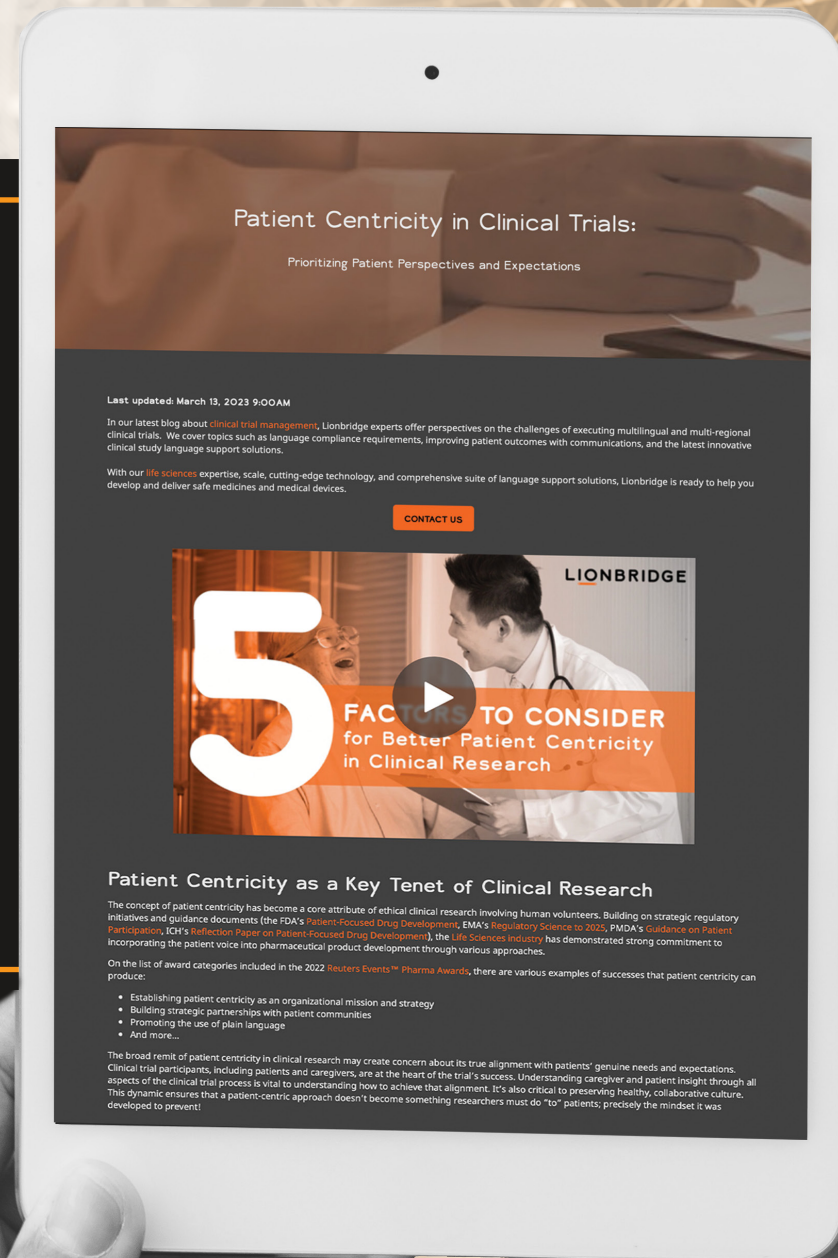
CENTRALITÀ DEL PAZIENTE

NEI TRIAL CLINICI

Leggete i punti di vista dei nostri esperti sulle sfide poste dai trial clinici multilingue e multiregionali.

Scoprite come le soluzioni linguistiche possono aiutarvi a soddisfare i rigorosi requisiti di qualità linguistica e a migliorare le comunicazioni e gli esiti dei pazienti.

FATE CLIC PER LEGGERE





TATTICHE DI RECLUTAMENTO DIVERSIFICATO PER I TRIAL CLINICI

Migliorate i risultati e l'efficacia dei trial clinici diversificando il reclutamento. Scoprite i motivi per cui i pazienti e gli operatori sanitari di gruppi minoritari sono meno propensi a partecipare ai trial.

Apprendete le tattiche per diversificare il reclutamento dei partecipanti, anche attraverso il linguaggio.

FATE CLIC PER LEGGERE

MIGLIORARE LE COMUNICAZIONI PER IL CONSENSO INFORMATO

Leggete i punti di vista e i consigli essenziali per ottenere il consenso informato. Scoprite cosa ne pensano ricercatori, associazioni di pazienti e organi normativi del consenso informato.



5 FATTORI CHIAVE



Requisiti normativi



Informazioni sui trial adeguate e appropriate



Capacità di soddisfare le esigenze dei singoli pazienti in materia di informazioni



Strumenti a supporto del consenso informato



Consenso informato continuo

[BLOG](#)

[FATE CLIC PER LEGGERE](#)

INDICAZIONI PER LA PIANIFICAZIONE LINGUISTICA DI TRIAL CLINICI MULTIREGIONALI E LINEE GUIDA ICH E17

Leggete le informazioni sulle linee guida ICH E17, inclusi i principi di base. Ottenete cinque consigli essenziali per la pianificazione linguistica nei trial clinici multiregionali.



[BLOG](#)

5 CONSIGLI PER LA PIANIFICAZIONE E LA GESTIONE DEGLI ASPETTI LINGUISTICI NEI TRIAL CLINICI MULTIREGIONALI

1. Implementate una strategia linguistica
2. Mappate e raggruppate i tipi di contenuti
3. Definite flussi di lavoro per la traduzione
4. Utilizzate le risorse linguistiche
5. Non sottovalutate l'importanza della lingua per gli esiti dei pazienti

[FATE CLIC PER LEGGERE](#)

SFIDE DELLA COMUNICAZIONE NEI TRIAL CLINICI DECENTRALIZZATI

Leggete i consigli per sviluppare una strategia linguistica per i trial clinici decentralizzati multiregionali. Scoprite perché la comunicazione e il linguaggio sono essenziali e come affrontare le potenziali sfide.

FATE CLIC PER
LEGGERE



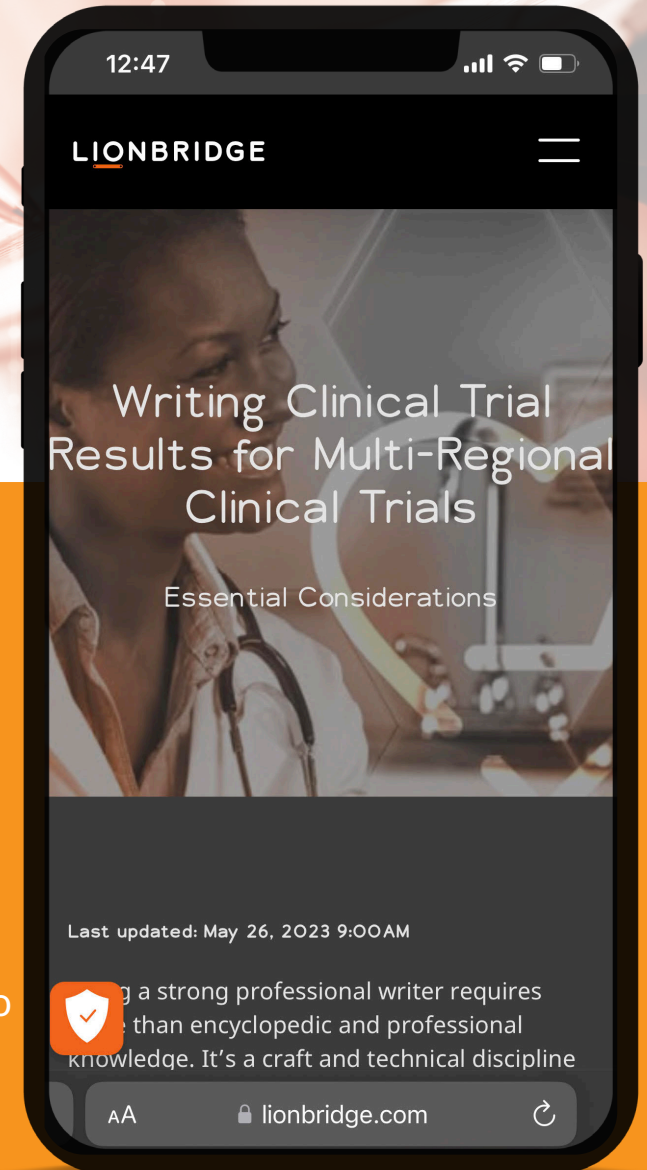
REDAZIONE DEI RISULTATI DEI TRIAL CLINICI MULTIREGIONALI



FATE CLIC PER LEGGERE



Ottenete indicazioni per produrre risultati dei trial clinici facilmente accessibili e accattivanti per i pazienti e migliorare così significativamente gli esiti e il reclutamento dei pazienti.



RACCOLTA DEI DATI SUGLI ESITI RIFERITI DAI PAZIENTI

Le valutazioni degli esiti riferiti dai pazienti sono fondamentali per misurare e mettere in luce la voce dei pazienti nel processo di sviluppo di prodotti medicali. Scoprite in che modo possiamo aiutarvi nella gestione degli esiti riferiti dai pazienti per i trial clinici multilingue e multiregionali.



BLOG

**GLI ESITI RIFERITI DAI
PAZIENTI POSSONO
ESSERE USATI COME
BASE PER:**

- Criteri di inclusione
- Valutazione generale
- Valutazione dell'efficacia
- Valutazione della sicurezza nei trial clinici e/o studi sulla sicurezza post-autorizzazione

FATE CLIC PER LEGGERE

LE ASPETTATIVE DEFINITE NEI DOCUMENTI DI LINEE GUIDA RIGUARDANO:



Ambito della formazione



Formati, modalità e tempistiche consigliati per la formazione



Necessità di personalizzazione per soddisfare le esigenze specifiche degli utenti finali



Tracciabilità e integrità dei dati



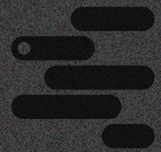
Controllo dei documenti e delle modifiche



Disponibilità alla revisione normativa

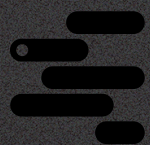
FORMAZIONE TECNOLOGICA PER I PARTECIPANTI AI TRIAL CLINICI

Sempre più spesso i trial clinici prevedono l'uso di sistemi informatici e strumenti sanitari digitali. Scoprite le best practice per fornire una formazione tecnologica adeguata ed efficace ai partecipanti ai trial clinici.



INFORMAZIONI SU LIONBRIDGE

Lionbridge lavora a stretto contatto con i più noti brand internazionali per costruire un mondo più connesso. Da oltre 25 anni aiutiamo le aziende a comunicare con i loro clienti e dipendenti internazionali, offrendo soluzioni di traduzione e localizzazione in più di 350 lingue. Attraverso la nostra piattaforma internazionale gestiamo una rete di appassionati linguisti in tutto il mondo e collaboriamo con importanti brand alla creazione di esperienze culturali significative. La passione per le lingue ci guida nella scelta del meglio dell'intelligenza umana e artificiale, per veicolare contenuti interessanti per i clienti dei nostri clienti. Con sede a Waltham, Massachusetts, Lionbridge opera attraverso centri distribuiti in 24 Paesi.



PER SAPERNE DI PIÙ:
[LIONBRIDGE.COM](https://www.lionbridge.com)



LIONBRIDGE

